



Вспомогательный орган по осуществлению

Сорок седьмая сессия

Бонн, 6–15 ноября 2017 года

Пункт 2 а) предварительной повестки дня

Организационные вопросы

Утверждение повестки дня

Предварительная повестка дня и аннотации

Записка Исполнительного секретаря

I. Предварительная повестка дня

1. Открытие сессии.
2. Организационные вопросы:
 - a) утверждение повестки дня;
 - b) организация работы сессии;
 - c) сессия Рабочей группы по многосторонней оценке в рамках процесса международных оценки и рассмотрения;
 - d) стимулирующий обмен мнениями в рамках процесса международных консультаций и анализа;
 - e) другие санкционированные мероприятия;
 - f) выборы других должностных лиц, помимо Председателя.
3. Представление информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, и ее рассмотрение:
 - a) положение в области представления и рассмотрения вторых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;
 - b) компиляция и обобщение вторых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;
 - c) доклад о данных национальных кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, за период 1990–2015 годов.



4. Представление информации Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции:
 - a) информация, содержащаяся в национальных сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции;
 - b) работа Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции;
 - c) оказание финансовой и технической поддержки;
 - d) краткие доклады о техническом анализе двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции.
5. Общие сроки определяемых на национальном уровне вкладов, о которых говорится в пункте 10 статьи 4 Парижского соглашения.
6. Разработка условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 4 Парижского соглашения.
7. Разработка условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 7 Парижского соглашения.
8. Вопросы, связанные с механизмами согласно Киотскому протоколу:
 - a) обзор условий и процедур для механизма чистого развития;
 - b) доклад администратора международного регистрационного журнала операций согласно Киотскому протоколу.
9. Координация поддержки осуществления деятельности, связанной с предотвращением изменения климата в лесном секторе развивающихся стран, включая институциональные механизмы.
10. Вопросы, касающиеся наименее развитых стран.
11. Национальные планы в области адаптации.
12. Доклад Комитета по адаптации.
13. Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата.
14. Разработка и передача технологий:
 - a) совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата;
 - b) Познаньская стратегическая программа в области передачи технологий.
15. Вопросы, касающиеся финансирования для борьбы с изменением климата:
 - a) обзор функций Постоянного комитета по финансам;
 - b) третий обзор функционирования Адаптационного фонда.
16. Вопросы, касающиеся укрепления потенциала:
 - a) укрепление потенциала согласно Конвенции;
 - b) ежегодный технический доклад о прогрессе в работе Парижского комитета по укреплению потенциала;
 - c) укрепление потенциала согласно Киотскому протоколу.

17. Воздействие осуществления мер реагирования:
 - a) усовершенствованный форум и программа работы;
 - b) условия, программа работы и функции согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования;
 - c) вопросы, связанные с пунктом 14 статьи 3 Киотского протокола;
 - d) прогресс в области осуществления решения 1/CP.10.
18. Пути активизации осуществления мер по обучению, информированию общественности, обеспечению участия общественности и доступа общественности к информации, с тем чтобы активизировать действия, предусмотренные в Парижском соглашении.
19. Доклад о действиях по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата.
20. Гендерные вопросы и изменение климата.
21. Административные, финансовые и институциональные вопросы:
 - a) исполнение бюджета на двухгодичный период 2016–2017 годов;
 - b) доклад ревизоров и финансовые ведомости за 2016 год;
 - c) прочие финансовые и бюджетные вопросы.
22. Прочие вопросы.
23. Закрытие сессии и доклад о работе сессии.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Открытие сессии

1. Сорок седьмая сессия Вспомогательного органа по осуществлению (ВОО) будет открыта Председателем г-ном Томашем Хрущевым (Польша) в понедельник, 6 ноября 2017 года.

2. Организационные вопросы

a) Утверждение повестки дня

2. На утверждение будет представлена предварительная повестка дня, подготовленная Исполнительным секретарем по согласованию с Председателем.

FCCC/SBI/2017/8

*Предварительная повестка дня и аннотации.
Записка Исполнительного секретаря*

*Дополнительная
информация*

<http://unfccc.int/10379>

b) Организация работы сессии

3. Подробная информация о работе сессии будет размещена на веб-странице ВОО 47¹. Делегатам предлагается пользоваться общим графиком и сессионной ежедневной программой работы², а также регулярно следить за обновляемым графиком работы ВОО, который будет выводиться на экраны системы внутрен-

¹ <http://unfccc.int/10379>.

² Имеется по адресу <http://unfccc.int/2860.php>.

него телевидения. В целях максимального увеличения времени для проведения переговоров и обеспечения своевременного закрытия сессии председательствующие должностные лица в консультации со Сторонами и транспарентным образом будут предлагать способы экономии времени в отношении организации и планирования совещаний в ходе сессии, принимая во внимание соответствующие предыдущие выводы ВОО³. В этой связи председатели ВОО, Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) и Специальной рабочей группы по Парижскому соглашению (СПС) предложат предельные сроки для групповой работы и сроки, установленные для представления выводов, с тем чтобы они были доступны на всех шести официальных языках Организации Объединенных Наций на заключительном пленарном заседании. Председатели также будут сотрудничать друг с другом в целях обеспечения согласованности информации, представляемой вспомогательными органами, в том числе в отношении санкционированных мероприятий, проводимых в ходе сессий.

c) Сессия рабочей группы по многосторонней оценке в рамках процесса международных оценки и рассмотрения

4. Процесс многосторонней оценки для второго раунда процесса международных оценки и рассмотрения, учрежденного в рамках ВОО для Сторон, являющихся развитыми странами⁴, проводится в период 2016–2017 годов и был начат на ВОО 45, где многосторонняя оценка была проведена в отношении 24 Сторон⁵, и продолжена на ВОО 46, где оценка была проведена в отношении 17 Сторон⁶. На этой сессии будет завершен второй раунд; этот процесс будет проведен в отношении еще одной Стороны.

*Дополнительная
информация*

<http://unfccc.int/10090> и <http://unfccc.int/9534>

d) Стимулирующий обмен мнениями в рамках процесса международных консультаций и анализа

5. Четвертый стимулирующий обмен мнениями в рамках процесса международных консультаций и анализа (МКА) двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию (ДДОИ), в рамках ВОО⁷ будет проведен на этой сессии для Сторон, являющихся развивающимися странами, которые представили ДДОИ и для которых краткий доклад был завершен к 8 сентября 2017 года. Он будет проводиться в форме рабочего совещания, открытого для всех Сторон. Заинтересованным Сторонам будет разрешено заблаговременно представить вопросы в письменном виде.

*Дополнительная
информация*

<http://unfccc.int/10054> и <http://unfccc.int/9382>

e) Другие санкционированные мероприятия

6. В соответствии с просьбой, высказанной на ВОО 46, секретариат организует техническое рабочее совещание, которое состоится в ходе ВОО 47, с тем чтобы обсудить возможные пути повышения эффективности и транспарентности бюджетного процесса⁸. Для поддержки обсуждений в ходе рабочего сове-

³ FCCC/SBI/2014/8, пункты 218–221.

⁴ Решение 2/CP.17, приложение II.

⁵ См. документ FCCC/SBI/2016/10/Add.1.

⁶ См. документ FCCC/SBI/2017/7/Add.2.

⁷ Решение 2/CP.17, приложение IV.

⁸ FCCC/SBI/2017/7, пункт 129.

шения, в частности по вопросам, определенным на ВОО 46⁹, секретариат представит документы, имеющиеся на веб-сайте РКИКООН¹⁰.

7. Председатель ВОО проинформирует на ВОО 47 об итогах технического рабочего совещания, с тем чтобы дать руководящие указания секретариату в отношении исполнения бюджета по программам¹¹, а секретариат подготовит доклад об итогах технического рабочего совещания для рассмотрения на ВОО 48¹².

f) Выборы других должностных лиц, помимо Председателя

8. *Справочная информация:* ВОО изберет своих заместителя Председателя и Докладчика. Нынешние должностные лица будут оставаться на своих должностях вплоть до избрания их преемников. Сторонам предлагается активно рассматривать возможность выдвижения кандидатур женщин на эти должности.

9. Когда ВОО выполняет свои функции в отношении вопросов, касающихся Киотского протокола, любой член его Бюро, представляющий Сторону Конвенции, которая в данный момент не является Стороной Киотского протокола, замещается дополнительным членом, который избирается Сторонами Киотского протокола из их числа.

10. *Меры:* ВОО будет предложено избрать своих должностных лиц как можно скорее после завершения консультаций. В случае необходимости ВОО будет предложено избрать дополнительных должностных лиц для замещения должностей заместителя Председателя и/или Докладчика, представляющего государство, которое является Стороной Конвенции, но не является Стороной Киотского протокола.

*Дополнительная
информация*

<http://unfccc.int/6558>

3. Представление информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, и ее рассмотрение

a) Положение в области представления и рассмотрения вторых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

11. *Справочная информация:* Конференция Сторон (КС) просила Стороны, являющиеся развитыми странами, представить свои вторые двухгодичные доклады (ДД2) до 1 января 2016 года¹³. По состоянию на 15 августа 2017 года рассмотренное на ВОО 46 положение в области представления осталось без изменений¹⁴. Секретариат получил 43 ДД2 и 43 представления для ДД2 в общей табличной форме. Все 43 доклада о техническом рассмотрении ДД2 были опубликованы.

12. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению положение в области представления и рассмотрения ДД2 и с учетом нынешнего обсуждения бюджетных вопросов напомнить Сторонам о предстоящем представлении национальных сообщений (НС) и двухгодичных докладов и их рассмотрении.

FCCC/SBI/2017/INF.1

Status of submission and review of second biennial reports. Note by the secretariat

⁹ FCCC/SBI/2017/7, пункт 129 а)–d).

¹⁰ Веб-страница с этой документацией будет доступна по адресу http://unfccc.int/meetings/bonn_nov_2017/meeting/10084/php/view/workshops.php#c.

¹¹ FCCC/SBI/2017/7, пункт 130.

¹² FCCC/SBI/2017/7, пункт 131.

¹³ Решение 2/CP.17, пункт 13.

¹⁴ FCCC/SBI/2017/INF.1.

Дополнительная
информация

<http://unfccc.int/7550>

b) Компиляция и обобщение вторых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

13. *Справочная информация:* Секретариат подготовил компилятивный и обобщающий доклад¹⁵ об информации, сообщенной Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, в их ДД2 для рассмотрения на КС 22¹⁶. Рассмотрение доклада было начато на ВОО 45 и было продолжено на ВОО 46, но не привело к каким-либо выводам. В соответствии с правилами 10 c) и 16 применяемого проекта правил процедуры этот пункт был включен в предварительную повестку дня ВОО 47¹⁷.

14. *Меры:* ВОО будет предложено завершить рассмотрение компилятивного и обобщающего доклада и рекомендовать надлежащим образом проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 23.

Дополнительная
информация

<http://unfccc.int/7550>

c) Доклад о данных национальных кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, за период 1990–2015 годов

15. *Справочная информация:* Секретариат подготавливает ежегодный доклад, содержащий последнюю информацию, касающуюся данных кадастров парниковых газов, представленных Сторонами, включенными в приложение I, для рассмотрения КС и ее вспомогательными органами¹⁸. Документ за текущий год охватывает период 1990–2015 годов.

16. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению информацию, содержащуюся в докладе.

FCCC/SBI/2017/18

Данные национальных кадастров парниковых газов за период 1990–2015 годов. Доклад секретариата

Дополнительная
информация

<http://unfccc.int/10116>

4. Представление информации Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции

a) Информация, содержащаяся в национальных сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции

17. *Справочная информация:* На ВОО 24 некоторые Стороны предложили, чтобы в соответствии с пунктом 2 статьи 10 Конвенции ВОО рассмотрел информацию, сообщаемую Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции (Сторонами, не включенными в приложение I), в их НС¹⁹. На ВОО 46 рассмотрение данного подпункта повестки дня было отложено. По предложению Председателя ВОО постановил включить данный подпункт в предварительную повестку дня ВОО 47.

¹⁵ FCCC/SBI/2016/INF.10 и Add.1.

¹⁶ Решение 2/CP.17, пункт 21.

¹⁷ FCCC/SBI/2017/7, пункт 13.

¹⁸ См. решение 13/CP.20.

¹⁹ FCCC/SBI/2006/11, пункт 32.

18. *Меры:* ВОО будет предложено дать руководящие указания в отношении подхода к рассмотрению информации, содержащейся в НС Сторон, не включенных в приложение I, принимая во внимание текущую работу СПС над условиями, процедурами и руководящими принципами в отношении рамок для обеспечения транспарентности действий и поддержки, упомянутых в статье 13 Парижского соглашения.

б) Работа Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции

19. *Справочная информация:* КС 19 постановила продлить срок полномочий Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции (КГЭ), на пятилетний период 2014–2018 годов²⁰, а КС 22 постановила, что мандат и круг ведения КГЭ, содержащиеся в решении 19/CP.19 и приложении к нему, остаются без изменений²¹. Помимо технических докладов, отражающих результаты работы КГЭ, она в соответствии с просьбой, высказанной КС²², представит доклад о ходе своей работы для рассмотрения на ВОО 47.

20. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть информацию и доклады о ходе работы, содержащиеся в подготовленных для сессии документах, и в случае необходимости предоставить КГЭ руководящие указания.

<i>FCCC/SBI/2017/12</i>	<i>Технический доклад Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции, об ограничениях при определении состава групп технических экспертов и рекомендациях в этой связи</i>
<i>FCCC/SBI/2017/15</i>	<i>Доклад о ходе работы Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции. Доклад секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2017/16</i>	<i>Обновленный технический доклад Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции, о проблемах, ограничениях, извлеченных уроках и передовой практике в связи с подготовкой национальных сообщений и двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию</i>
<i>FCCC/SBI/2017/17</i>	<i>Региональные учебно-практические рабочие совещания по представлению информации о действиях по предотвращению изменения климата в национальных сообщениях и двухгодичных докладах, содержащих обновленную информацию. Доклад секретариата</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/2608</i>

²⁰ Решение 19/CP.19, пункт 1.

²¹ Решение 20/CP.22, пункт 1.

²² Решение 19/CP.19, пункт 7.

с) Оказание финансовой и технической поддержки

21. *Справочная информация:* ВОО 46 приняла решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОО 47²³. Глобальный экологический фонд (ГЭФ) в качестве оперативного органа Финансового механизма Конвенции оказывает финансовую поддержку для подготовки НС и ДДОИ Сторон, не включенных в приложение I. ГЭФ представит информацию о своей деятельности, связанной с подготовкой ДДОИ, в том числе информацию о сроках поступления просьб о финансировании, утверждения финансирования и выплаты средств, а также о приблизительных сроках представления ДДОИ в секретариат.

22. ГЭФ также представит в своем докладе для КС 23 информацию о прогрессе, достигнутом в разработке и осуществлении Инициативы в области укрепления потенциала в интересах транспарентности²⁴.

23. *Меры:* ВОО будет предложено определить в зависимости от обстоятельств дальнейшие действия по этому вопросу.

<i>FCCC/SBI/2017/INF.9</i>	<i>Regional training workshops on sustainable national greenhouse gas inventory management systems and the use of the 2006 IPCC Guidelines for National Greenhouse Gas Inventories. Report by the secretariat</i>
<i>FCCC/SBI/2017/INF.10</i>	<i>Information provided by the Global Environment Facility on its activities relating to the preparation of national communications and biennial update reports. Note by the secretariat</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/6921</i>

d) Краткие доклады о техническом анализе двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции

24. *Справочная информация:* Краткий доклад для каждого представленного ДДОИ в рамках процесса МКА²⁵ размещен на веб-сайте РКИКООН²⁶ и представлен на рассмотрение ВОО²⁷.

25. До 8 сентября 2017 года было проведено восемь циклов технического анализа, охвативших 41 ДДОИ. Три цикла были организованы в 2015 году, четыре в 2016 году и один – в 2017 году; они охватили 14, 20 и 7 ДДОИ соответственно. Восьмой цикл состоялся в период с 22 по 26 мая 2017 года для ДДОИ, представленных в период с 22 сентября 2016 года по 17 марта 2017 года.

26. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению в своих выводах краткие доклады, подготовка которых была закончена в период до 8 сентября 2017 года.

<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/10054</i>
----------------------------------	--

²³ FCCC/SBI/2017/7, пункт 20.

²⁴ См. решение 1/CP.21, пункт 88, и документ FCCC/SBI/2016/8, пункт 39.

²⁵ См. пункт 5 выше.

²⁶ <http://unfccc.int/10054>.

²⁷ Решение 2/CP.17, приложение IV, пункт 5, и решение 20/CP.19, приложение, пункт 11.

5. Общие сроки определяемых на национальном уровне вкладов, о которых говорится в пункте 10 статьи 4 Парижского соглашения

27. *Справочная информация:* В соответствии со статьей 4, пункт 10, Парижского соглашения Конференция Сторон, действующая в качестве совещания Сторон Парижского соглашения (КСС), рассматривает вопрос об общих сроках для определяемых на национальном уровне вкладов на своей первой сессии. КСС 1.1 передала этот вопрос на рассмотрение ВОО 47 и просила ВОО представить доклад по этому вопросу для КСС на ее первой сессии²⁸.

28. В целях подготовки к рассмотрению этого пункта повестки дня на ВОО 47 Председатель ВОО в уведомлении от 19 июня 2017 года²⁹ предложил Сторонам и организациям-наблюдателям представить свои мнения и предложения по вопросу, упомянутому в пункте 27 выше³⁰.

29. *Меры:* ВОО будет предложено начать рассмотрение данного вопроса.

Представления	http://unfccc.int/5900
---------------	---

6. Разработка условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 4 Парижского соглашения

30. *Справочная информация:* ВОО 44 приступила к рассмотрению вопроса о выработке условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 4 Парижского соглашения³¹. КС 22 просила ВОО ускорить свою работу по этому вопросу и препроводить ее результаты не позднее сроков проведения КС 24³².

31. На ВОО 46 Стороны определили рамки работы и обсудили технические аспекты и функции публичного реестра, упоминаемого в пункте 30 выше. В целях продвижения вперед процесса переговоров Стороны и наблюдатели могут представлять свои мнения в отношении функций и конструктивных элементов публичного реестра, способов повышения его безопасности, доступности и удобства для пользователей и его связи с реестром сообщений по вопросам адаптации^{33, 34}.

32. *Меры:* ВОО будет предложено продолжить рассмотрение данного вопроса³⁵.

Представления	http://unfccc.int/5900
---------------	---

²⁸ FCCC/PA/CMA/2016/3, пункт 24 а).

²⁹ Размещено по адресу <http://unfccc.int/10379>.

³⁰ Сторонам следует направлять свои мнения до 18 сентября 2017 года через портал для представлений, размещенный по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

³¹ FCCC/SBI/2016/8, пункт 44.

³² Решение 1/CP.22, пункт 10.

³³ FCCC/SBI/2017/7, пункт 27.

³⁴ Сторонам следует направлять свои мнения до 21 сентября 2017 года через портал для представлений, размещенный по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

³⁵ FCCC/SBI/2017/7, пункт 28.

7. Разработка условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 7 Парижского соглашения

33. *Справочная информация:* ВОО 44 начала рассмотрение вопроса о разработке условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 7 Парижского соглашения³⁶. КС 22 приняла к сведению просьбу КСС³⁷ продолжать осуществлять надзор за работой по этому вопросу³⁸.

34. На ВОО 46 Стороны провели обмен мнениями в отношении технической концепции и функциональности публичного реестра, упомянутого в пункте 33 выше. Стороны и наблюдатели могут представлять свои мнения об условиях и процедурах функционирования и использования публичного реестра, в том числе о связях его работы по данному пункту повестки дня с работой в рамках пункта 6 повестки дня «Разработка условий и процедур функционирования и использования публичного реестра, о котором говорится в пункте 12 статьи 4 Парижского соглашения»^{39, 40}.

35. *Меры:* ВОО будет предложено продолжить рассмотрение данного вопроса⁴¹.

Представления

<http://unfccc.int/5900>

8. Вопросы, связанные с механизмами согласно Киотскому протоколу

а) Обзор условий и процедур для механизма чистого развития

36. *Справочная информация:* ВОО 39 начала рассмотрение возможных изменений в условиях и процедурах для механизма чистого развития⁴². Консультации в ходе ВОО 46 не привели к каким-либо выводам, и в соответствии с правилами 10 с) и 16 применяемого проекта правил процедуры этот вопрос был включен в предварительную повестку дня ВОО 47⁴³.

37. *Меры:* ВОО будет предложено завершить работу по данному вопросу и подготовить проект решения для рассмотрения и принятия Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС), на ее тринадцатой сессии.

б) Доклад администратора международного регистрационного журнала операций согласно Киотскому протоколу

38. *Справочная информация:* КС/СС 1 просила ВОО рассматривать ежегодные доклады администратора международного регистрационного журнала операций (МРЖО), с тем чтобы ВОО запрашивал у КС/СС руководящие указания по вопросам функционирования систем реестров⁴⁴.

³⁶ FCCC/SBI/2016/8, пункт 49.

³⁷ Решение 1/CMA.1, пункт 7.

³⁸ Решение 1/CP.22, пункт 9.

³⁹ FCCC/SBI/2017/7, пункт 35.

⁴⁰ Сторонам следует направлять свои мнения до 21 сентября 2017 года через портал для представлений, размещенный по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int. FCCC/SBI/2017/7, пункт 36.

⁴² В соответствии с решением 5/CMP.8.

⁴³ FCCC/SBI/2017/7, пункт 37.

⁴⁴ Решение 12/CMP.1, пункт 11.

39. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению доклад администратора МРЖО за 2017 год.

<i>FCCC/SBI/2017/INF.11</i>	<i>Report of the administrator of the international transaction log under the Kyoto Protocol</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/4065</i>

9. Координация поддержки осуществления деятельности, связанной с предотвращением изменения климата в лесном секторе развивающихся стран, включая институциональные механизмы

40. *Справочная информация:* КС 19 заявила о том, что она поощряет национальные органы или координационные центры, Стороны и соответствующие органы, финансирующие деятельность, упомянутую в пункте 70 решения 1/СР.16, проводить на добровольной основе совещания в целях обсуждения потребностей и функций, указанных в пункте 3 решения 10/СР.19, для решения вопросов, касающихся координации поддержки осуществления деятельности и элементов, упомянутых в пунктах 70, 71 и 73 решения 1/СР.16⁴⁵.

41. После проведения КС 19 и в соответствии с просьбой КС⁴⁶ секретариат содействовал организации четырех таких проводимых на добровольной основе ежегодных совещаний в ходе КС 20 в декабре 2014 года и состоявшихся в первый сессионный период совещаний в 2015–2017 годах. С информацией об этих совещаниях, в том числе с повестками дня, докладами и резюме основных итогов, можно ознакомиться на веб-платформе СВОД-плюс⁴⁷.

42. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть итоги совещаний, упомянутых в пунктах 40 и 41 выше, рассмотреть вопрос о существующих институциональных механизмах или необходимости разработки возможных альтернативных вариантов управления для координации и поддержки осуществления деятельности, упомянутой в пункте 70 решения 1/СР.16, и при необходимости подготовить рекомендации по этим вопросам для КС 23⁴⁸.

<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://redd.unfccc.int/meetings/voluntary-meetings.html</i>
----------------------------------	--

10. Вопросы, касающиеся наименее развитых стран

43. *Справочная информация:* Группе экспертов по наименее развитым странам (ГЭН) было поручено разработать двухгодичную цикличную программу работы для рассмотрения ВОО на его первом сессионном совещании каждого года и представлять доклад о своей работе ВОО на каждой его сессии⁴⁹. ВОО 46 приветствовала⁵⁰ программу работы на 2017–2018 годы, представленную ГЭН⁵¹, которая предусматривает проведение в 2017 году цикла региональных учебных рабочих совещаний по национальным планам в области адаптации (НПА) и региональных «Экспо-НПА».

⁴⁵ Решение 10/СР.19, пункты 3 и 4.

⁴⁶ Решение 10/СР.19, пункт 6.

⁴⁷ <http://redd.unfccc.int/meetings/voluntary-meetings.html>.

⁴⁸ Решение 10/СР.19, пункт 9.

⁴⁹ Решение 6/СР.16, пункт 3.

⁵⁰ FCCC/SBI/2017/7, пункт 42.

⁵¹ FCCC/SBI/2017/6, приложение I.

44. Тридцать второе совещание ГЭН планируется провести 7–10 августа 2017 года на Гаити. На совещании будет продолжено обсуждение вопроса о поддержке, оказываемой ГЭН странам в связи с ее программой работы на 2017–2018 годы, включая рассмотрение совместных мандатов Комитета по адаптации (КА) и ГЭН, вытекающих из Парижского соглашения.

45. *Меры:* ВОКНТА будет предложено рассмотреть содержащуюся в подготовленных для сессии документах информацию и при необходимости предпринять дальнейшие действия.

<i>FCCC/SBI/2017/14</i>	<i>Тридцать второе совещание Группы экспертов по наименее развитым странам. Доклад секретариата</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/7504 и http://unfccc.int/7568</i>

11. Национальные планы в области адаптации

46. *Справочная информация:* КС 22 просила КА и ГЭН продолжить их соответствующее взаимодействие с Зеленым климатическим фондом и продолжать включать информацию об этой деятельности в доклады для рассмотрения на ВОО 47 с целью вынесения рекомендаций для КС 23 в соответствующих случаях⁵².

47. В решении 5/CP.17 КС просила секретариат в соответствии со статьей 8 Конвенции собирать, обрабатывать и обобщать информацию, требующуюся ВОО для мониторинга и оценки достигнутого прогресса в отношении процесса разработки и осуществления НПА, опираясь на информацию, представленную в соответствии с пунктами 32–35 того же решения.

48. В рамках своей программы работы на 2017–2018 годы ГЭН подготовит информационный документ о прогрессе, достигнутом в процессе разработки и осуществления НПА для рассмотрения на ВОО 47.

49. *Меры:* ВОО будет предложено завершить рассмотрение данного вопроса и при необходимости определить надлежащие дальнейшие действия по этому вопросу.

<i>FCCC/SBI/2017/14</i>	<i>Тридцать второе совещание Группы экспертов по наименее развитым странам. Доклад секретариата</i>
<i>FCCC/SB/2017/2</i>	<i>Доклад Комитета по адаптации</i>
<i>FCCC/SBI/2017/INF.12</i>	<i>Progress in the process to formulate and implement national adaptation plans. Note by the secretariat</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/7500 и http://unfccc.int/7279</i>

12. Доклад Комитета по адаптации

50. *Справочная информация:* КС 17 просила КА ежегодно представлять доклады КС через вспомогательные органы⁵³. КС 21 приветствовала план работы КА на период 2016–2018 годов⁵⁴. Этот план работы был впоследствии пере-

⁵² Решение 6/CP.22, пункт 7.

⁵³ Решение 2/CP.17, пункт 96.

⁵⁴ Решение 3/CP.21, пункт 2.

смотрен КА для отражения новых мандатов в соответствии с решением 1/CP.21⁵⁵. На 2017 год было запланировано проведение в Бонне двух очередных совещаний КА: одиннадцатое совещание было проведено 7–10 марта, а двенадцатое совещание состоится 19–22 сентября.

51. *Меры:* ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть доклад КА и рекомендовать проект выводов и/или решения по итогам осуществления его плана работы для рассмотрения и принятия на КС 23.

FCCC/SB/2017/2

Доклад Комитета по адаптации

Дополнительная информация

<http://unfccc.int/6053>

13. Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата

52. *Справочная информация:* КС 19 и 20 просили Исполнительный комитет Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата ежегодно представлять доклады КС через вспомогательные органы и, в надлежащих случаях, выносить рекомендации⁵⁶.

53. КС 22 утвердила ориентировочные рамки для пятилетнего циклического плана работы Исполнительного комитета в качестве основы для реализации соответствующих видов деятельности⁵⁷. На 2017 год было запланировано проведение в Бонне двух очередных совещаний Исполнительного комитета: пятое совещание было проведено 21–24 марта, а шестое совещание состоится 11–13 октября. Одна из целей шестого совещания заключается в определении мероприятий в рамках видов практики, предусмотренных его пятилетним циклическим планом работы в соответствии с руководящими указаниями КС⁵⁸.

54. *Меры:* ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть доклад Исполнительного комитета и по результатам осуществления его плана работы рекомендовать проект выводов или проект решения для рассмотрения и принятия на КС 23.

FCCC/SB/2017/1 и Add.1

Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата

Дополнительная информация

<http://unfccc.int/7545> и <http://unfccc.int/6056>

14. Разработка и передача технологий

а) Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата

55. *Справочная информация:* КС 20 постановила, что Исполнительный комитет по технологиям (ИКТ) и Центр и Сеть по технологиям, связанным с изменением климата (ЦСТИК), представляют КС через вспомогательные органы совместный доклад об их соответствующей деятельности и выполнении их со-

⁵⁵ Решение 1/CP.21, пункты 41, 42, 45 и 124–126. Пересмотренный гибкий план работы имеется по адресу <http://unfccc.int/7517>.

⁵⁶ Решение 2/CP.19, пункт 3, и решение 2/CP.20, пункт 4.

⁵⁷ Решение 3/CP.22, пункт 3.

⁵⁸ Решения 3/CP.22 и 4/CP.22.

ответствующих функций⁵⁹. В 2017 году ИКТ провел свое четырнадцатое совещание 28–31 марта, а свое пятнадцатое совещание проведет 12–15 сентября; местом проведения обоих совещаний является Бонн. Консультативный совет ЦСТИК провел свое девятое совещание 3–5 апреля 2017 года в Бонне и проведет свое десятое совещание 29–31 августа 2017 года в Копенгагене.

56. *Меры:* ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть совместный ежегодный доклад и рекомендовать проект решения для рассмотрения и принятия на КС 23.

<i>FCCC/SB/2017/3</i>	<i>Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата, за 2017 год</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/ttclear</i>

б) Познаньская стратегическая программа в области передачи технологий

57. *Справочная информация:* ВОО 34 предложила ГЭФ представлять доклады о прогрессе, достигнутом в осуществлении его деятельности в рамках Познаньской стратегической программы в области передачи технологий, для рассмотрения на сессиях ВОО на протяжении реализации данной программы⁶⁰.

58. На своей сорок третьей сессии ВОО предложил ИКТ оценить Познаньскую стратегическую программу в области передачи технологий с целью повышения эффективности Механизма по технологиям⁶¹. ИКТ представит доклад о ходе работы по этому вопросу в совместном ежегодном докладе ИКТ и ЦСТИК за 2017 год.

59. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть содержащуюся в подготовленных для сессии документах информацию и при необходимости определить любые дальнейшие действия.

<i>FCCC/CP/2017/7 и Add.1</i>	<i>Доклад Глобального экологического фонда для Конференции Сторон. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SB/2017/3</i>	<i>Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата, за 2017 год</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>https://www.thegef.org/content/poznan-strategic-program и http://unfccc.int/ttclear</i>

15. Вопросы, касающиеся финансирования для борьбы с изменением климата

а) Обзор функций Постоянного комитета по финансам

60. *Справочная информация:* ВОО 46 приступила к работе по обзору функций Постоянного комитета по финансам (ПКФ) в соответствии с кругом ведения, содержащимся в приложении к решению 9/CP.22⁶². В соответствии с пунктом 5 решения 9/CP.22 и с просьбой, высказанной на ВОО 46, секретариат подготавливает технический документ об обзоре функций ПКФ для рассмотрения на

⁵⁹ Решение 17/CP.20, пункт 4.

⁶⁰ FCCC/SBI/2011/7, пункт 137.

⁶¹ FCCC/SBI/2015/22, пункт 79.

⁶² FCCC/SBI/2017/7, решение 63.

ВОО 47⁶³. Кроме того, одним из источников информации, на которой будет основан обзор, явятся доклад о самооценке ПКФ и рекомендации в отношении повышения его действенности и эффективности⁶⁴.

61. *Меры*: ВОО будет предложено завершить рассмотрение компилятивного и обобщающего доклада и рекомендовать надлежащим образом проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 23.

<i>FCCC/TP/2017/4</i>	<i>Review of the functions of the Standing Committee on Finance. Technical paper by the secretariat</i>
<i>FCCC/CP/2017/9</i>	<i>Доклад Постоянного комитета по финансам Конференции Сторон</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/6877</i>

б) Третий обзор функционирования Адаптационного фонда

62. *Справочная информация*: ВОО 46 приступила к третьему обзору функционирования Адаптационного фонда в соответствии с решением 1/СМР.12 и мандатом Адаптационного фонда, который был отражен в соответствующих решениях КС/СС⁶⁵. В соответствии со статьей 4 решения 1/СМР.12 и просьбой, высказанной на ВОО 46, секретариат в сотрудничестве с секретариатом Совета Адаптационного фонда подготовит технический документ о третьем обзоре функционирования Адаптационного фонда для рассмотрения на ВОО 47⁶⁶.

63. *Меры*: ВОО будет предложено завершить рассмотрение вопроса о третьем обзоре функционирования Адаптационного фонда и рекомендовать проект решения о пересмотре руководящих принципов для рассмотрения и принятия на КС/СС 13.

<i>FCCC/TP/2017/6</i>	<i>Third review of the Adaptation Fund. Technical paper by the secretariat</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/3659</i>

16. Вопросы, касающиеся укрепления потенциала

а) Укрепление потенциала согласно Конвенции

64. *Справочная информация*: В соответствии с решением 21/СР.18 ВОО 46 приступила к четвертому обзору осуществления рамок для укрепления потенциала в странах с переходной экономикой⁶⁷. ВОО 46 также приступила к ежегодным мониторингу и оценке хода осуществления рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах в соответствии с решениями 2/СР.7. ВОО 46 приняла решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОО 47⁶⁸.

65. В ходе ВОО 46 было проведено шестое совещание Дурбанского форума по укреплению потенциала. Секретариат подготовил краткий доклад об этом рабочем совещании для рассмотрения на ВОО 47.

66. *Меры*: ВОО будет предложено провести четвертый обзор осуществления рамок для укрепления потенциала в странах с переходной экономикой, с тем

⁶³ FCCC/SBI/2017/7, решение 68.

⁶⁴ Решение 9/СР.22, приложение, пункт 4 е).

⁶⁵ FCCC/SBI/2017/7, пункт 71.

⁶⁶ FCCC/SBI/2017/7, пункт 73.

⁶⁷ Решение 21/СР.18, пункт 4.

⁶⁸ FCCC/SBI/2017/7, пункт 77.

чтобы этот обзор был завершен на КС 23, и продолжать мониторинг и оценку осуществления рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах. ВОО будет также предложено принять к сведению краткий доклад о работе шестого совещания Дурбанского форума по укреплению потенциала.

<i>FCCC/SBI/2017/9</i>	<i>Шестое совещание Дурбанского форума по укреплению потенциала. Краткий доклад секретариата</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/7203, http://unfccc.int/10133 и http://unfccc.int/10053</i>

b) Ежегодный технический доклад о прогрессе в работе Парижского комитета по укреплению потенциала

67. *Справочная информация:* Первое совещание Парижского комитета по укреплению потенциала (ПКУП) состоялось 11–13 мая 2017 года и было приурочено к ВОО 46⁶⁹. В 2017 году первым основным направлением работы или первой темой ПКУП явилась деятельность по укреплению потенциала для осуществления определяемых на национальном уровне вкладов в контексте Парижского соглашения⁷⁰.

68. В соответствии со своим кругом ведения, принятым на КС 22, ПКУП будет подготавливать ежегодные технические доклады о прогрессе в его работе для представления Конференции Сторон через ВО и представлять эти доклады на сессиях ВО, приуроченных к сессиям КС⁷¹.

69. *Меры:* ВОО будет рассматривать ежегодный технический доклад о прогрессе в работе ПКУП, включая его рекомендации КС, вытекающие из осуществления его плана работы, и рекомендовать проект выводов или проект решения для рассмотрения и принятия на КС 23.

<i>FCCC/SBI/2017/11</i>	<i>Ежегодный технический доклад о прогрессе в работе Парижского комитета по укреплению потенциала</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/10251</i>

c) Укрепление потенциала согласно Киотскому протоколу

70. *Справочная информация:* В соответствии с решением 11/СМР.8 ВОО 46 приступила к четвертому обзору осуществления рамок для укрепления потенциала в странах с переходной экономикой⁷². ВОО также приступил к ежегодным мониторингу и оценке хода осуществления рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах в соответствии с решением 29/СМР.1. ВОО 46 приняла решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОО 47⁷³.

71. В ходе ВОО 46 было проведено шестое совещание Дурбанского форума по укреплению потенциала. Секретариат подготовил краткий доклад о работе этого совещания для рассмотрения на ВОО 47.

72. *Меры:* ВОО будет предложено провести четвертый обзор осуществления рамок для укрепления потенциала в странах с переходной экономикой, с тем чтобы этот обзор был завершен на КС/СС 13, и продолжать мониторинг и оценку осуществления рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах.

⁶⁹ Решение 2/СР.22, пункт 6.

⁷⁰ FCCC/SBI/2016/20, пункт 91.

⁷¹ Решение 2/СР.22, приложение, пункт 17.

⁷² Решение 21/СР.18, пункт 4.

⁷³ FCCC/SBI/2017/7, пункт 78.

ВОО будет также предложено принять к сведению краткий доклад о работе шестого совещания Дурбанского форума по укреплению потенциала.

<i>FCCC/SBI/2017/9</i>	<i>Шестое совещание Дурбанского форума по укреплению потенциала. Краткий доклад секретариата</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/7203, http://unfccc.int/10133 и http://unfccc.int/10053</i>

17. Воздействие осуществления мер реагирования

а) Усовершенствованный форум и программа работы

73. *Справочная информация:* Специальная группа технических экспертов (ГТЭ) провела совещание в ходе ВОО 46 и ВОКНТА 46, посвященное продолжению технической работы по воздействию осуществления мер реагирования. ГТЭ представила дополнительные технические разработки по двум областям программы работы по воздействию осуществления мер реагирования в контексте устойчивого развития⁷⁴. Сопредседатели ГТЭ при поддержке секретариата подготовят доклад ГТЭ для рассмотрения на ВОО 47 и ВОКНТА 47⁷⁵.

74. Участники и наблюдатели могут представлять свои мнения⁷⁶ в отношении аспектов, касающихся экономической диверсификации и преобразований и справедливых изменений в области рабочей силы и создания достойных условий труда и качественных рабочих мест в контексте устойчивого развития⁷⁷.

75. *Меры:* ВОО и ВОКНТА проведут четвертое совещание усовершенствованного форума, на котором Стороны обсудят области программы работы и возможные потребности в средствах моделирования, включая возможности для укрепления потенциала, информационной основой которого явятся представления, упомянутые в пункте 74 выше. ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть доклад ГТЭ и согласовать любые дальнейшие действия.

<i>FCCC/SB/2017/INF.2</i>	<i>Meeting of the ad hoc technical expert group on response measures. Report by the co-chairs of the ad hoc technical expert group</i>
<i>Представления</i>	<i>http://unfccc.int/5900</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/4908</i>

б) Условия, программа работы и функции согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования

76. *Справочная информация:* КС 21 постановила, что форум по воздействию осуществления мер реагирования, действующий под руководством вспомогательных органов, продолжает созываться и обслуживает Парижское соглашение⁷⁸. Она также постановила, что ВОО и ВОКНТА рекомендуют КСС 1 условия, программу работы и функции форума по воздействию осуществления мер

⁷⁴ FCCC/SBI/2017/7, пункт 82, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 60.

⁷⁵ FCCC/SBI/2017/7, пункт 83, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 61.

⁷⁶ Сторонам следует представлять свои мнения до 30 сентября 2017 года через портал для представлений по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

⁷⁷ FCCC/SBI/2017/7, пункт 84, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 62.

⁷⁸ Решение 1/CP.21, пункт 33.

реагирования с целью решения проблемы последствий осуществления мер реагирования в соответствии с Парижским соглашением⁷⁹.

77. ВОО 46 и ВОКНТА 46 рассмотрели подготовленную их Председателями концептуальную записку⁸⁰ по мнениям Сторон, выраженным в ходе ВОО 45 и ВОКНТА 45, и представили ее после завершения работы этих сессий⁸¹.

78. Секретариат организует под руководством Председателей ВОО и ВОКНТА в преддверии ВОО 47 и ВОКНТА 47 предсессионное рабочее совещание, которое будет посвящено элементам условий, программе работы и функциям согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования⁸². Стороны и наблюдатели могут представлять свои мнения⁸³ в отношении конкретных элементов условий, программы работы и функций⁸⁴.

79. После проведения предсессионного рабочего совещания Председатели ВОО и ВОКНТА при поддержке секретариата обновят концептуальную записку, упомянутую в пункте 77 выше⁸⁵.

80. *Меры:* ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть обновленную концептуальную записку, упомянутую в пункте 79 выше, и продолжить рассмотрение этого вопроса.

<i>Представления</i>	http://unfccc.int/5900
<i>Дополнительная информация</i>	http://unfccc.int/4908

c) Вопросы, связанные с пунктом 14 статьи 3 Киотского протокола

d) Прогресс в области осуществления решения 1/CP.10

81. *Справочная информация:* ВОО 46 приняла решение рассмотреть эти подпункты совместно с подпунктами повесток дня ВОО 46 и ВОКНТА 46 «Усовершенствованный форум и программа работы» в рамках совместного форума ВОО/ВОКНТА. На ВОО 46 было принято решение о том, что рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 47⁸⁶.

82. *Меры:* ВОО будет предложено продолжить рассмотрение этих вопросов.

18. Пути активизации осуществления мер по обучению, информированию общественности, обеспечению участия общественности и доступа общественности к информации, с тем чтобы активизировать действия, предусмотренные в Парижском соглашении

83. *Справочная информация:* КС 21 просила КСС 1 изучить пути активизации осуществления мер по обучению, информированию общественности, обеспечению участия общественности и доступа общественности к информации, с тем чтобы активизировать действия, предусмотренные Парижским соглашением⁸⁷.

⁷⁹ Решение 1/CP.21, пункт 34.

⁸⁰ Имеется по адресу <http://unfccc.int/4908>.

⁸¹ С представленными мнениями можно ознакомиться по адресу <http://unfccc.int/5900>.

⁸² FCCC/SBI/2017/7, пункт 88, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 66.

⁸³ Сторонам следует представлять свои мнения до 30 сентября 2017 года через портал для представлений по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

⁸⁴ FCCC/SBI/2017/7, пункт 87, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 65.

⁸⁵ FCCC/SBI/2017/7, пункт 89, и FCCC/SBSTA/2017/4, пункт 67.

⁸⁶ FCCC/SBI/2017/7, пункт 92.

⁸⁷ Решение 1/CP.21, пункт 83.

КСС 1.1 передала этот вопрос ВОО 47 и просила ВОО представить доклад по этому вопросу для КСС на ее первой сессии⁸⁸.

84. В целях подготовки к рассмотрению этого пункта повестки дня на ВОО 47 Председатель ВОО в уведомлении от 19 июня 2017 года⁸⁹ предложил Сторонам и организациям-наблюдателям представить свои мнения и предложения по вопросу, упомянутому в пункте 83 выше⁹⁰.

85. *Меры:* ВОО будет предложено начать рассмотрение этого вопроса.

<i>Представления</i>	http://unfccc.int/5900
<i>Дополнительная информация</i>	http://unfccc.int/8946

19. Доклад о действиях по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата

86. *Справочная информация:* КС 18 приняла Дохинскую программу работы по статье 6 Конвенции и учредила ежегодный диалог с целью активизации работы в этой области⁹¹. КС 22 постановила, что усилия по осуществлению статьи 6 Конвенции должны называться действиями по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата⁹².

87. С целью организации диалога шесть элементов действий по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата сгруппированы по двум приоритетным областям деятельности, рассмотрение которых проводится поочередно на ежегодной основе. К первой приоритетной области деятельности относятся просвещение и подготовка кадров, а ко второй – информирование общественности, участие общественности и доступ общественности к информации. Международное сотрудничество является сквозной темой для обеих приоритетных областей деятельности. Пятый диалог по действиям в области борьбы с изменением климата состоялся в ходе ВОО 46 и был посвящен первой приоритетной области деятельности.

88. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению краткий доклад о пятом диалоге по действиям по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата.

<i>FCCC/SBI/2017/10</i>	<i>Пятый диалог по действиям по расширению возможностей в области борьбы с изменением климата. Краткий доклад секретариата</i>
<i>Дополнительная информация</i>	http://unfccc.int/8941

20. Гендерные вопросы и изменение климата

89. *Справочная информация:* КС 22 постановила продолжать осуществлять и расширять Лимскую программу работы по гендерным вопросам в течение трех лет и просила ВОО разработать план действий по гендерным вопросам в целях

⁸⁸ FCCC/PA/CMA/2016/3, пункт 24 b).

⁸⁹ См. сноску 29 выше.

⁹⁰ Сторонам следует представить свои мнения до 18 сентября 2017 года через портал для представлений по адресу <http://unfccc.int/5900>. Наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

⁹¹ Решение 15/CP.18.

⁹² Решение 17/CP.22, пункт 14.

оказания поддержки осуществлению связанных с гендерной проблематикой решений и мандатов в рамках процесса РККООН⁹³.

90. В соответствии с просьбой, высказанной на КС 22, секретариат в сотрудничестве со Сторонами, наблюдателями и другими заинтересованными субъектами⁹⁴ и с учетом их мнений в ходе ВОО 46⁹⁵ организовал сессионное рабочее совещание для выработки возможных элементов плана действий по гендерным вопросам, о которых говорится в пункте 89 выше, для их рассмотрения на ВОО 47⁹⁶.

91. КС 22 также постановила, что ежегодные сессионные рабочие совещания будут проведены в увязке с сессиями вспомогательных органов в первый сессионный период в 2018 и 2019 годах и просила ВОО разработать в 2017 году темы для этих рабочих совещаний и представить доклад по темам, которые он рекомендует для рабочих совещаний, на КС 23⁹⁷.

92. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть возможные элементы плана действий по гендерным вопросам и темы ежегодных сессионных рабочих совещаний в 2018–2019 годах, а также подготовить рекомендации по этим вопросам для рассмотрения и принятия на КС 23.

<i>Дополнительная информация</i>	http://unfccc.int/10289 и http://unfccc.int/files/gender_and_climate_change/application/pdf/170517_sbi_informal_workshop_summary_web.pdf
----------------------------------	--

21. Административные, финансовые и институциональные вопросы

а) Исполнение бюджета на двухгодичный период 2016–2017 годов

93. *Справочная информация:* Для сессии были подготовлены доклад об исполнении бюджета и осуществлении программ в течение первых 18 месяцев двухгодичного периода и доклад о состоянии ориентировочных взносов Сторон по состоянию на 16 октября 2017 года в Целевой фонд для основного бюджета РККООН и Целевой фонд для международного регистрационного журнала операций, а также их добровольных взносов во все целевые фонды РККООН.

94. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению информацию, представленную в документе, подготовленном для сессии, и любую дополнительную соответствующую устную информацию, сообщенную Исполнительным секретарем, и принять решение о мерах, которые, возможно, потребуются включить в проекты решений по административным и финансовым вопросам, которые будут рекомендованы для рассмотрения и принятия на КС 23 и КС/СС 13.

<i>FCCC/SBI/2017/13</i>	<i>Исполнение бюджета на двухгодичный период 2016–2017 годов по состоянию на 30 июня 2017 года. Записка Исполнительного секретаря</i>
<i>FCCC/SBI/2017/INF.14</i>	<i>Status of contributions as at 16 October 2017. Note by the secretariat</i>
<i>Дополнительная информация</i>	http://unfccc.int/1065

⁹³ Решение 21/CP.22, пункты 6 и 27.

⁹⁴ Мнения Сторон размещены по адресу <http://unfccc.int/5900>, а мнения наблюдателей размещены по адресу <http://unfccc.int/7481>.

⁹⁵ Решение 21/CP.22, пункт 29.

⁹⁶ См. <http://unfccc.int/10289>.

⁹⁷ Решение 21/CP.22, пункты 11 и 12.

б) Доклад ревизоров и финансовые ведомости за 2016 год

95. *Справочная информация:* Финансовые ведомости за 2016 год были проверены Комиссией ревизоров.

96. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению информацию, представленную в документах, подготовленных для сессии.

<i>FCCC/SBI/2017/INF.15 and Add.1</i>	<i>Financial report and audited financial statements for the year 2016 and report of the United Nations Board of Auditors. Note by the Executive Secretary</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/1065</i>

с) Прочие финансовые и бюджетные вопросы

97. *Справочная информация:* ВОО 46 рассмотрела предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов и рекомендовала КС 23 утвердить основной бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов в размере 56 889 092 евро⁹⁸. В ответ на просьбу ВОО 46 секретариат подготовил для рассмотрения на ВОО 47 пересмотренный документ по программе работы с бюджетными ассигнованиями на основе документов FCCC/SBI/2017/4/Add.1 и FCCC/SBI/2017/INF.8, а также полученных материалов и мнений, выраженных Сторонами⁹⁹.

98. В ходе ВОО 47 секретариат организует техническое рабочее совещание с целью обсуждения возможных путей повышения эффективности и прозрачности бюджетного процесса, принимая во внимание информацию, представленную на веб-сайте РКИКООН^{100, 101}. Председатель ВОО представит для рассмотрения на ВОО 47 доклад об итогах технического рабочего совещания, с тем чтобы дать секретариату руководящие указания в части осуществления бюджета по программам. Секретариат также подготовит доклад об этом рабочем совещании для рассмотрения на ВОО 48¹⁰².

99. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть документ, подготовленный для сессии, и любую дополнительную соответствующую устную информацию, представленную Исполнительным секретарем, а также доклад Председателя об итогах технического рабочего совещания, о котором говорилось в пункте 98 выше, и дать секретариату руководящие указания в отношении осуществления бюджета по программам.

<i>FCCC/SBI/2017/INF.13</i>	<i>Revised work programme for the biennium 2018–2019. Note by the Executive Secretary</i>
<i>Дополнительная информация</i>	<i>http://unfccc.int/1065 и http://unfccc.int/9928</i>

22. Прочие вопросы

100. В рамках данного пункта повестки дня будут рассмотрены любые другие вопросы, поднятые в ходе сессии.

⁹⁸ FCCC/SBI/2017/7, пункты 124 и 125.

⁹⁹ FCCC/SBI/2017/7, пункт 128.

¹⁰⁰ FCCC/SBI/2017/7, пункт 129.

¹⁰¹ Веб-страница с этой документацией будет доступна по адресу http://unfccc.int/meetings/bonn_nov_2017/meeting/10084/php/view/workshops.php#c.

¹⁰² FCCC/SBI/2017/7, пункты 130 и 131.

23. Закрытие сессии и доклад о работе сессии

101. После того как на рассмотрение и утверждение ВОО будет представлен проект доклада о работе сессии, Председатель объявит сессию закрытой.
